

Ang Pagsasalin: Mga Pagpapaliwanag at Babala

Ang electronic translation service na makikita sa website ng Lungsod ng Surrey ay pinamamahalaan ng Google Translate. Ang kalidad ng pagsasalin ay nag-iiba ayon sa naayong linguwahe na ibinibigay ng Google Translate. Layunin nitong makuha ang pagkalahatang intensyong maisalin sa ibat-ibang salita ang orihinal na materyal na Englis.

Ang Google Translate ay libreng serbisyo at kasalukuyang nagbabahagi ng mahigit na 50 ibat-ibang naisaling mga linguwahe. Ngunit, hindi lahat ng mga linguwahe dito sa Lungsod ng Surrey ay naisalin na. Ang Punjabi ay isa sa mga linguwahe na hindi pa naipamahagi, at upang matugunan ang ganitong sitwasyon, ang Lungsod ay nakikiugnay sa Google upang seryosong matugunan ang pagsasaling Punjabi sa hinaharap.

Ang Lungsod ng Surrey ay hindi makakagarantiya sa kalidad at wasto o sapat na pagsasalin ng mga inpormasyon. Kaya, bago gumawa ng mga hakbang ukol sa mga isinasalin, ang Lungsod ay naghihikayat para kumpirmahin ang mga bagay na importante sa inyo at sa mga desisyon na inyong gagawin sa propesyonal na pagsasalin o interpretation service provider.

Ibinabahagi ng Lungsod ng Surrey ang serbisyo ng pagsasalin at ang lahat ng mga pasilidad na kaugnay nito. Kung kayo po ay mayroong mga katanungan tungkol sa mga material na iyong nababasa sa website na ito, hinihikayat po namin kayo na bumisita dito sa mga pasilidad ng Lungsod upang ating mapag-usapan ang mga bagay na ito. Mangyari din pong tumawag kayo sa (604)591-4011 upang tumanggap ng suporta hingil sa pagsasalin.

Ang Lungsod ay seryosong gumagawa ng mga hakbang upang mapalawak ang serbisyo ng website at nang ito ay mailaganap sa lahat ng mamamayan, at taos-pusong nagpapasalamat at tumatanggap ng anumang suhistryon, opinion at mga komentaryo ukol dito.